

# 大漢公報

中華民國三十一年八月二日

星期一

孔子貳千四百八拾三年

夏曆歲次壬申年七月初壹

## 胡漢民失了連環性

胡漢民失了連環性

胡漢民在孫文未死以前。可算是解。由旁觀者視之。但論學術上。都能大言炎炎。小儒咋舌。論年齡。則胡長於汪。且不及其陰謀。因此。汪頗懼胡。還是同工異曲。汪屢為胡屈。所以老胡六不調主義。但孫夾袋中人物的口是心非。那個不是登報呢。當寧寧分財未解決前。整年整月真病詐病的汪汪聲。口口都是先倒後討討。及杭州相會。便榮膺行政院長。也忘却「六不」忘却「真病」忘却「先倒後討」的口號了。好了。我言歸正傳。汪胡對於「覺治」之不肯放鬆。可是同林同夢的罷。

觀老胡近在粵港各報。發表了一篇很長的屈話。大約連發二千個洩氣砲。大致說「自拾七年以來。所施行的是民元後一貫相承的軍閥政治。絕不是覺治」。最後一屁。謂「欲謀救國。必先救黨」。在胡氏是國民黨中次老忠實同志之聲。他說這種話。胡絲毫覺得不奇怪。凡認為忠實的黨員。都同登鼻孔出氣。決不肯承認「覺治」。有錯。因為老胡最足以代表覺治。平心而論。東北事件發生以來。國民黨的功罪。恐不能掩蓋世人的耳目。覺治人。大率以為功不足蓋過。即覺治人亦以為功罪相抵。或竟以為所有罪過。應歸於軍人身上。而覺治則不負責。此汪氏味却良心的論調。現在老胡更有此明白的主張。先後如出一人的口吻。哈哈。至於肯承認覺治不無過失。在幾何個黨巨頭。似乎還有壹位孫文文子。難道他目下不居要津。就拿出來心說公道話嗎。其實這個問題極不容易解決。在你們黨內的人。有好幾道防線。似很難一一攻破。以為拾七年來的局面。應由軍閥政府負責。而不認是覺治。這只屬第一道防線。第二道是黨的組織。雖欠周密。黨員多是忠實的。第三道防線是黨內同志忠實。

## AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

### 司公來大船郵國美

諸君本年秋間回國。請與特別旅行團。搭拾月十五日。由城多利開行之密地臣總統船赴華遊覽。

公司特別優待。不收特別費。三等客位八十二元半。特別房位每位八十七元半。特別挑選優良船位。以四人或六人或八人同居一房。所有牀鋪均備。枕頭、被單、洋氈、設備周全。公司特別派華人代理。由加隨同搭客招待一切。兼備上等福食。特別種種消遣。以供搭客之娛樂。詳細事情。請詢下列代理人。

他 輔總統 七月廿三開  
者化慎總統 八月六日開  
勿地慎總統 八月廿日開  
企李端總統 九月三日開

駁馬機安均理代總埠雲 瑞呈馬昌同利理代埠城

Mar June 295 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 7880

Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5831



### 表目價

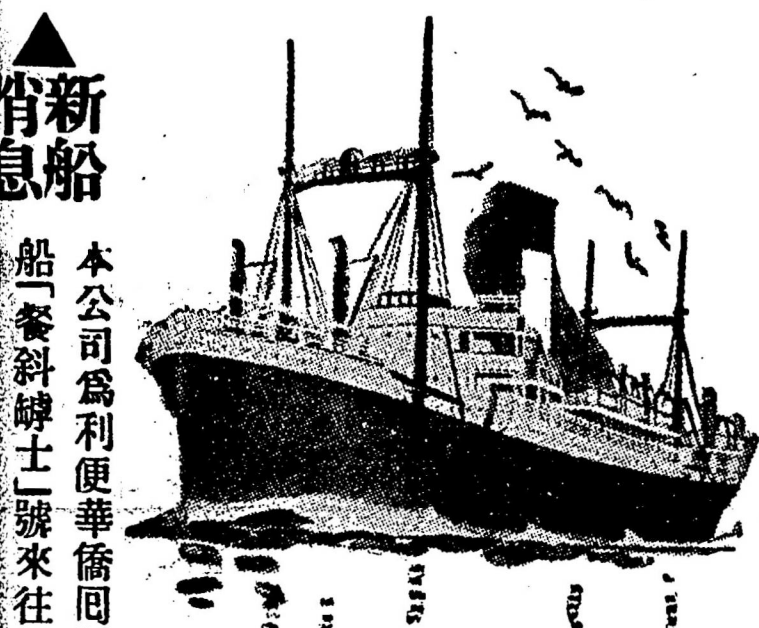
本報價目本埠派到每月收銀七毛五。若派不到者郵票寄上每月收銀一圓。英屬各埠及美國每年收銀九圓七毛五。中國及外國每年收銀十五元。除禮拜外每日按日呈閱無取閱久暫報費。均先惠空函定閱恕不奉呈。本報司理部啓

### 均安棧啟事

馬心喜即馬駿經辭退代理藍煙通公司職務專任總理美國郵船公司客務兼代理詩晏亞鐵路車紙代拍電報不取電費。諸君光顧請到均安棧面商或直接函商便安。

## 司公船通煙藍

The Blue Funnel Line



由雲開行 船名 到雲域埠

七月十八號	益臣	六月廿七號
八月十八號	新餐斜士	七月十八號
八月廿八號	千地利士	八月十八號
九月十七號	布地羅士	八月廿九號
十月八號	臣	九月十九號

以上各號由雲開往遠東特開往上海停泊數天。搭客請於船期日前登天落船。

新船 本公司為利便華僑回國起見於八月加添新船「餐斜士」號來往雲埠及遠東華僑歸國。即函印期新船。元五十七二費船。元五拾五輪大。

號安均理代埠城 QUON ON CO. 29 Cormorant St. Phone, Garden 6914 Victoria B. C.

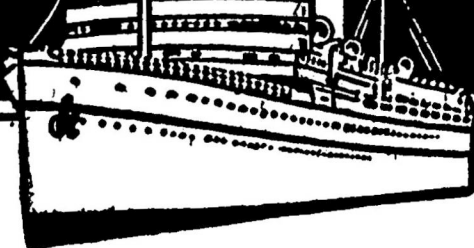
崇福馬 FRANK MAH Travelling Agent Dodwell & Company Limited Vancouver B. C.

號安均理代埠雲 QUON ON CO. 254 1/2 Pender St. E. Phone Sey. 2942 Vancouver, B. C.

馬駿代理 詩晏亞公司 鐵路車紙

葉求茂代理 詩不亞鐵路車紙

## 司公船輪山亞丕詩



### 港香到天七拾

色特大四之船后皇

行期快捷 船量巨大 福食生鮮 艙位通爽 雲埠代理 葉生公司

### 率隨用隨日每鷄豬養豕上船

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
亞洲皇后	八月十三日
坎拿大	八月廿七日
俄國皇后	九月十日
日本皇后	九月廿四日
亞洲皇后	十月八日
坎拿大	十月廿二日
俄國皇后	十一月五日
日本皇后	十一月十九日

址住信通施徒司 SETO MORE Pacific Passenger Agent, 'Canadian Pacific Rly' Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪 J. J. FORSTER Steamship General Passenger Agent Vancouver, B. C.

諸君入埠請到永生號 (片打街東) 接洽 加倍效力

## 行銀路資 THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office Montreal, Canada



為人之於家庭其第一責任是謀家人之安全在銀行開壹貯蓄戶口即能適應此項需求而發生加倍的效力其利益蓋有貳焉。以其是現款貯蓄常可供用而其價值又常拾足。此是穩固的投資可常得回過息三釐。本行特別注意於華僑生意已多歷年所故在滿地可雲高華及域多利等埠繼續開有華人支部凡欲從事於銀業之華僑諸君不論在何支部交易均得有優異的待遇且應接敏捷週到無停滯之弊。

## 醫衛大黃西

D. T. W. WONG, M. Sc., M. D. Suite 5, 501 Main St. Vancouver, B. C. 醫館電話 Sey. 8703 住宅電話 Fair. 2238X

角街緬夾街打片在館醫 房號五第樓行銀素仔正 科全外內幼老女男理統 傷損外意人工會恤體理并 長特為尤術外科外 柳花醫專

## 醫西 錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C. M. 15 Pender St. E. Vancouver, B. C.

醫館電話 Seymour 5736 住所電話 Douglas 4564 L 永生電話 Seymour 313 住所門牌 51 Pender St. E

雜花全內老男統 症加科外幼女理



本館特電

今晨接駐上海訪員來電

倭賊飛機。向熱河邊境及山海關各處。大擲炸彈。傷斃我國民衆甚多。

倭賊宣言。石本尚未釋放。如再遲一星期不放。必攻熱河。及山海關。現駐守山海關之東北軍。已與日賊接觸。戰事又起。

倭賊宣傳馬占山將軍陣亡。實無根據。全是造謠惑衆。

上海血魂團。警告永安、先施、新新、各大公司。盡除去所存倭賊劣貨。致惹起倭賊注意。向上海市政府抗議。要求制止該團騷擾。

今晨接駐香港訪員來電云。廣州市於三十日風雨大。

作。各低街被浸五尺。住屋傾塌數百間。死數百人。最慘爲拱北街尾之惠老院。在內之老人竟死百餘。救回數十。

重要電報

羊城珠江水漲斃人五百

上海一日電。粵省珠江流域水災。現計溺人命五百。羊城沿河一帶貧民之小屋均被水沖毀。刻下珠江水繼續高漲。水勢所及之地。均成澤國。

義勇軍進攻偽都飛行場。偽國首都長春一日電。今晨三點鐘。本處飛行場忽被義勇軍三十三名攻進。偽政府之警備隊即與之戰。馬賊旋退云。

日賊所傳石本釋放條件。東京一日電。倭軍官石本權四郎日前在熱河省爲義勇軍擄去。石本氏頃已被釋放。聞該義勇軍於釋放石本氏時。曾向熱河省軍事當局有所要求。其條件有三。一須供給該義勇軍之軍餉。二須將義勇軍收編入正式軍隊中。三該義勇軍須有一定地盤云。

襲擊鐵路車站。錦州一日電。昨日下午九點鐘。有義勇軍二百名。襲擊打虎山與遼寧鐵路之瓦門車站。附近鐵路均遭破壞。電信及電話線均爲義勇軍割斷。瓦門車站長暨其中職員四名均被擄去。

日寇財政異常支絀。對華輸出銳減。軍費支出浩繁。東京一日電。此間財政專家與路透社訪員談時。均表示日本財政問題之嚴重。據稱。國家財政現狀。農區之恐慌。東省之事態。皆爲極端緊急問題。日本證券在外國交易價格之低落。足以證明各國對於日本地位之顧慮云。日本輸入仍較輸出爲多。當局殊抱不安。但某方面稱。自今後將見輸入銳減。輸出增加。經營出口業者甚望日金價格之跌落。將使日金之需求較增。日本關員中有謂日金之匯兌價。不足證明日本之真正財政狀況。彼等深信日金匯兌價。將逐漸增加。另一方面有勢力者預料日金將至美金一毫八仙之低度。惟負責方面指出此爲無慮的政客與投機家之談。大藏省已發出取締資金流出之嚴峻條例。荷不得官場核准。資金不得移入他國。日本境內銀行不得接收外幣存款。非經特許。不得發行外幣債券。大藏相有權頒發將各種外國證券及外幣存款與日本銀行之命令。且有權索取關於外國匯兌與證券交易之報告。商行或個人有外幣或外國資產或外國債務在日金四千元以上者。必須於三十天內詳報。此種防止資金流出之法律。將如何切實辦理。現尙無把握。大約大藏省可便宜行事。以實施此條例。綜之日本現狀。可謂爲在流動不定之狀態中。或將繼續募債。以應付其義務。但此舉是否適當。有數方面對之。不無疑慮。

封鎖東省之電信電話。東京一日電。南京政府交通部擬將東三省境內之電信電話局封鎖。如北滿之哈爾濱。齊齊哈爾。南滿之大連。瀋陽。長春等處之電信電話局所寄發之電訊。中國內地電信電話局皆不代爲通傳。此計劃實施後。則第三國中祇有日本一國代爲滿洲國電報局通傳電信。

勸南美巴波兩國勿戰。日內瓦二日電。國際聯盟行政院長瑪多氏。是日致電南美洲玻利維亞與巴拉圭兩國政府。促兩國軍隊力守和平。勿妄啟釁端。上星期六日瑪多氏。已發同樣電文於該兩國政府。勸其遵守盟約。以免有流血事發生。

巴西革命軍六萬。建有兵工廠四間。巴西保羅維爾二日電。僑保羅維爾之革命軍是日又新建一兵工廠。專製造機關槍以供給陣上軍用。爲抵抗巴西中央政府軍之用。此新兵工廠落成後。連前所有共四間兵工廠。前時所建之兵工廠。刻下趕造彈藥。現目軍方已停止招募兵士。因軍方兵力已足。已募有軍隊六萬云。

中國水災最近訊。上海二日電。羊城今同水災。老人院之老人八拾名遭溺斃。老人院爲水破壞。本處是日又接訊。謂陝西省西部因連雨成災。而黃河水漲溢。堤壩數道崩潰。北省有三拾縣地方受水災。人民無家可歸者約五萬。又東三省境內開良(譯音)區附近亦因連雨成災。數千萬元之產業均遭破壞云。

德國大選結果。柏林一日電。德國昨日大選未舉行之前。國中市民因選舉而起門禍。告斃者達百餘人之譜。昨昨日大選之結果。未有一黨告大勝利。故未嘗有黨能出而組織強有力之政府。今同大選結果各黨所佔新國會議員席數如下。國粹黨一百三十。社會民主黨一百三十三。共產黨八十九。國民黨廿七。民衆黨七。耶教社會黨四。經濟黨二。農民同盟黨二。農民組合黨二。國家黨二。農民黨二。

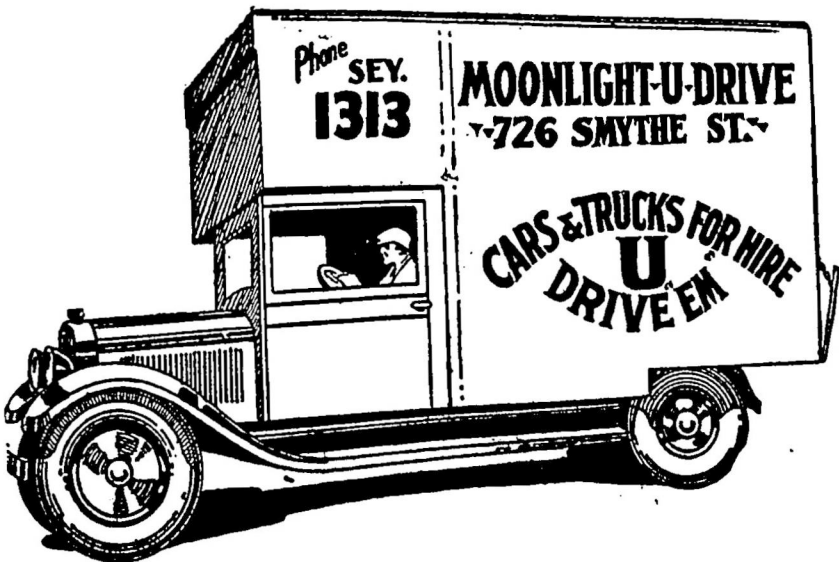
惡頓煙絲

請用惡頓公司之幼嫩煙絲自捲煙。惡頓煙絲捲煙較易較快。其味香甜清爽。十仙可購一大包。



月光自由車公司

各車由貨者自行駕駛。地點：市米夫街七號六號。離柯芬戲院西方半個部落遠。電話：詩磨登叁壹叁。



目價車客賃

(週日)三十咪：貳元半  
(或夜)三十咪：貳元半  
論點計：……五毛  
概以咪數計每咪三仙  
用忌士連多少隨客自便

目價車貨賃

半日廿咪：……三元  
週日四十咪：五元  
週夜七十咪：七元  
壹點拾咪：……壹元  
論咪計每咪：壹毛

物貨載輕運

論點五咪：……五毛  
週日或夜卅咪貳元半  
論咪計每咪：三仙  
用忌士連多少由顧客自便

班天羅大

八月二號即星期二晚七點開演  
配景 尚武 愛國  
劇目 白衣女郎  
主演 陶醒非 黃麗英 梁術英  
八月三號即星期三晚七點開演  
配景 哀艷 藍橋 約卷 儂非鳳 主任  
劇目 日發票在活生藥行 晚六點在戲院

鐵器農具發客  
本行備有農人器具及各種鐵器發售。又製造及修整馬馬器具。華客光顧。極表歡迎。  
麥都文鐵行啓  
Mark Dumond,  
832 Main St. 二樓 6th & Front St.

白濁藥。長。惠。生。告。白。位。拉。頁。  
發。明。家。子。長。惠。生。告。白。位。拉。頁。

白濁藥。長。惠。生。告。白。位。拉。頁。  
發。明。家。子。長。惠。生。告。白。位。拉。頁。



Union Taxi  
一毛半子能賃自由車  
本店之靴。價廉夾好。信用素孚。招待週到。  
Sample Shoe Store,  
60 W. Hastings.

◎生意招人承頂  
啟者：本押店設在本埠哥林比亞街四百三十號。開張已閱十餘年。舖位適要。一向生意順利。茲因志圖別業。願將生意全盤出頂。招人承頂。如欲承頂者。請接洽。地址：哥林比亞街四百三十號。民國二十一年七月廿六日。雲華和安押謹啟

郭泰祺博士照片  
兩張收銀貳毫半  
518 Main St. Phone Trinity 4466 Vancouver, B. C.  
雲華和安押謹啟



半精 (者)











Begg Bros  
1108 Georgia St. W.  
Vancouver, B. C.

啟者本公司開辦迄今已歷五載之久素來交易公平價廉貨真已所代理之達治號Dodge貨車穩固耐用輸運敏捷久已遠近馳名前日美國故古家安得列氏往來古戈壁大沙漠均用達治之車於此足證此車效能之佳也華客光顧請認明達治號之車為要

茶啡加那臣汝  
National Blend Tea  
Coffee (o.  
10237 Jasper Ave.  
Edmonton Alta.

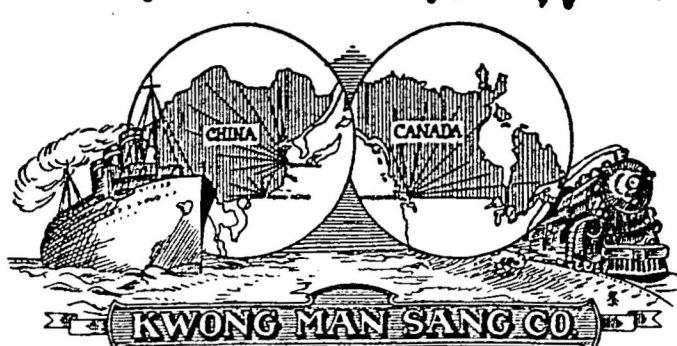
欲飲好咖啡者請注意  
啟者本公司設在溫哥華(即)乞慎比公司對面專辦著名頂頂咖啡發行取價從廉照華英文來函或親臨均特別大減價計算祈為留意免失機會另有大幫特等細羅字號咖啡每箱一磅庄現沽銀五毛隨時電話二二三二五

# 元發貨雜

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd  
236 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B. C.

新到國鮮大魚  
六十磅庄大鮑魚 每箱拾三元半  
六十磅庄大鰱魚 每箱拾三元半  
六十磅庄大鰱魚 每箱拾三元半  
無僑樣日各合新一增  
任胞樣用色時花號城  
歡光俱食鹹水荳絲絲  
迎顧全品魚貨粘苗苗

## 廣生萬廣溫 華埠行發材藥貨雜



精選精良 國貨凡日 用之品包 羅萬有 僑胞光顧 批價克己  
224 Georgia St. E. Vancouver, B. C.  
Kwong Man Sang Co

### 廣東新聞二

#### 廣西要聞彙記

梧州對河高旺之飛機場 係十八年建築完竣 並建有竹蓬蓋之飛機房 壹所 可容機四架 惟自建成迄今 已有多年 前因五架飛機 並無修理 致日見傾圮 現桂省民航空局 長林偉成 以民航空運 行將開始 梧州為民航空站 將來飛機往來 多停留于此 為謀安全計 故特函請第四集團軍駐梧辦事處 就近派人 改建機場 該辦事處接函 即招投承 本月底可以興工云  
廣西建設委員會 自成立以來 對廣西建設 至先劃定柳州為試辦區 注重生產事業 於該區兩端 推辦電力 種植之最大案 現該經濟建設委員會 為準備種植樹苗 及徵集採桐油善法 特由桂省府轉函 中山大學校長 魯向農學院定購桐苗 並請該校長 推廣製採專門人材 以利收成云  
廣西民航空軍 現已積極籌備 井購到飛機二十餘架 各總分站 均先後建築完成 定七月中旬可以航行 而本省空軍司令黃光銳 邇來亦着手趕辦 恢復民航空運 俾與桂省取聯絡 以利交通 但幹線如何聯絡 應先總站 雙方飛機 則將來兩端均以梧州為總站 雙方飛機 則將來兩端均以梧州為總站 雙方飛機 則將來兩端均以梧州為總站

#### 潮汕要聞近誌

汕頭廿一日函 粵省辦理民航空運 收各縣民間繳納股份 東區計一 縣 應繳股銀九拾餘萬元 統限於 六月廿日先繳一半 至七月底繳清 汕頭市應繳五拾九萬元 抽收全市房 租捐兩項 商業牌照費 照額 抽百分之五 市府前得省財廳令 限 六月廿日以前將五拾九萬大洋掃數繳 向市府繳收 每日繳收銀數 以資軍 用 廿日商會繳交商業牌照費百分之三 費大洋五萬元 由東區繳納公署民航 股收 另抽得商業牌照費百分之二 國防公債 毫洋二萬元 現每日派員 分途挨戶募集 屬於國防公債者 則 繳交中央銀行分金庫 汕頭抗日會 籌款游藝會 已於十九日經市府核准 備案開募 事先經過無數曲折 及學 生會熱烈之反對 市府行文公安局制 止 然有志竟成矣 據王戰常秘書在 市府紀念週報告 抗日會前沒有來文 呈請 故行文公安局制止 拾八日接 市黨部函請准予備案 因為黨部已議 准照准 又奉到東區總公署准予批 令兩歧 昨天見汕頭各報說 本府功 道說說不免有一點誤會云

## 心田織造公司

接續減價大平特平  
各樣衣物仍舊八折  
現整理各色羊毛線辦函索即寄  
啟者昨昨接外埠友人來函云曾向本公司遊埠經紀人購買羊毛衫云查本公司向未派人遊埠及 為經紀人辦理 係有人假冒本公司名義向各僑商行騙 無礙本公司現為杜絕弊端及追究該事起見特登 報追究如有僑胞親能將該棍徒姓名及中西文收條憑證寄到衙門指證確鑿以候定案者 即謝 花紅銀五百元正 決不食言此啟  
買客注意 無論遠近不包郵費買者自理每件衫附加郵費四毛五夾任三毛  
W. Samien Co. 103 Pender St. E. Vancouver B. C. Can. Sey. 5971

介紹英文新書  
本市西人探瑪氏近著有英文小冊子名曰日本為東亞 之鯨魚 又為加拿大之威脅 此書內容文句對吳淞砲台 守軍力抗日賊事 表示敬慕 書中內容敘述 日人對坎 拿大之野心 令白人讀之 觸目驚心 凡惡日賊侵略我國 人之愛國熱心 宜購此小冊子壹份 以道贈西友 以減少白 人對日之同情為幸 探瑪氏曾託本報代售該書 每冊取價 貳毫五仙 特為之介紹 請速來購 本報營業部啟

菓子瓜菜店招頂  
逕啟者弟自開設菓子菜瓜與西人福食店在亞打街與拾壹 街街角經有十餘載生意頗稱暢旺現因弟有事歸國願將生意 架生貨品全盤出賣其相宜如有僑胞欲買者請至西 字門牌前來面議可也  
Louie Brothers Grocers  
2703 Commercial Drive Vancouver, B. C.  
Phone Fairmont 5317  
弟雷萬添謹啟

陳道方(脈)  
本醫生畢業江門著名醫士李如先生 得師之秘傳 自 出懸壺以來 所醫各症 無不奏效 尤以婦人小兒爛喉 腫 脹便血五淋等證為奇 且經新會縣政府 江門市政府 兩處考驗合格 發給執照 曾任江門明善堂善兩醫院 內科醫生 及江門中醫研究會執行委員等職  
兼包醫花柳痔瘡鼻痔眼科  
並秘製六種實驗丸散發售  
男子壯陽補腎丸每盒五元  
婦女調經種子丸每盒五元  
實驗花柳搜毒散每盒五元  
男女氣虛脾結丸每盒五元  
奇效氣喘咳嗽丸每盒五元  
不痛苦痔瘡聖丹每料拾元  
總發行所 723 Fisgard St. Victoria, B. C.  
每日下午七時至十一時在岡州會館餘在醫所

徵收加屬洪門第吉  
次懇親會費通告  
為通告事照得加屬洪門 第吉次懇親會定期九月 十八號在第一區鳴吹埠 致公堂舉行根據向章每 君額捐懇親會費壹元惟 第一區乃懇親地點所在 則該區各分堂會員每名 額捐二元正查懇親代表 會為本屬最高級機關堂 務興革規章改良均資於 是堂務發達即會員之榮 切仰遵即將費繳納以資 會用而策進行本堂幸甚 全加致公堂總辦處 啟  
民國廿一年四月廿日

門拒日會廣告  
啟者本會前日賊匪橫侵我瀝濱經 大洋壹千四百元酒回拾九路軍禁廷 蔣光鼐戴戟三將軍藉資犒勞而壯聲援 茲接蔣將軍由瀝濱來電覆謝特將該電文 譯錄如左俾眾週知江巴衛華僑洪門拒 日會暨瀝濱大洋壹千四百元已收妥不 勝感謝四月五日上海蔡廷楷叩

科全以內 生醫  
**余慎黃**  
症雜柳花科全外內童孩婦男理統  
腳風癱扯內續跌白  
限氣濕疽氣傷筋打濁柳  
日爛風癰鵝咳駁刀疳入  
全愈脚癰癰喉嗽骨傷疔骨

SUN NOON YORK FONG  
113 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone Sey. 7936L

華埠 (棧) (和) (美) 雲高  
行發味膳製精  
Mee Wo Jan Co. Ltd.  
517 Carrall Street  
Vancouver B. C.  
Phone Sey. 8705

顧界矣佳味等本  
一嘉膾取發材公  
律客炙價行料司  
歡大人之貨精採  
迎小口廉色製用  
光各久之膳上

航慈世濟  
花柳聖藥  
始創花柳扶元搜毒酒  
花柳入骨搜毒丸  
每盒五元 每樽五元  
大盒十元 中盒五元 小盒三元

房藥大行生奇埠大山金所行發總  
KAY SANG HONG CO.  
843 Clay St. San Francisco Cal. USA



◎大便秘通

驅除了廿年

此人曾經驗大便秘不通症極久。其療治之法。必能使同受此症之人痊愈。

我現方近四拾九歲。曾用加老陣鹽多年。當幼時及少年時。常受大便秘不通之痛苦。曾服一種特製丸仔。惟該丸仔有時有效。有時無效。後來有人教我服用加老陣鹽。試用一罇後。至今之廿年間。并未用他種醫藥。我每日服加老陣鹽之時期。為朝間七點四十五分鐘。E.A.D. 啟

加老陣之六鹽。乃使腸臟消化相當之天然醫藥。其效果是逐漸將各毒質每日驅出。請試每日服些少加老陣鹽。則為前進至合衛生之第壹步也。

E. Griffiths Hughes Ltd.  
(Kruschen Salts)

雲雲 疏疏 旅旅 館館  
雲雲 疏疏 旅旅 館館

地點適中……………房室潔淨  
華客光顧……………極表歡迎

旅館在雲埠喜士定街東五十二號



1916

鄒榮陽總堂

HOP SANG AND COMPANY

合生號

合生號

遷舖廣告

本號設在雲埠特聘超等雕匠巧造中西時  
欵金器俱用十足金葉素蒙  
僑胞贊羨并常備大帮珠玉寶石  
蒙光顧請照上列門牌付來無悞  
大小鐘鏢

花粧用品  
各樣眼鏡

代理  
明開  
報平  
費報  
毫圓  
五

司理  
鄧滿  
隆啟



政軍外交領袖集滬

爲財政軍費關稅各問題  
與宋子文作詳盡之討論

滬訊 南京行政院長汪精衛 偕同軍  
政部長何應欽 副副司令李濟深  
江蘇省政府主席顧祝同 及褚民誼  
曾仲鳴等 昨晨八時 由南京乘夜車  
抵滬 下車後 汪何李顧等 即聯袂  
赴祁齊路宋宅 訪晤宋子文 籌商剿  
匪軍費 籌府及地方整個財政問題  
長談亘達二小時始散 外交部長羅文  
幹 亦於昨日下午六時 由南京乘車  
抵滬 與宋子商議僑國掠奪東北關稅  
之外交問題 昨晚八時 汪宋何顧羅  
等 復有重要集議 茲將詳情 分誌  
於後

▲昨晨抵滬 汪氏偕軍政部長何應欽  
副副司令李濟深 鐵道部長長曾  
仲鳴 行政院秘書長褚民誼 教育部  
長朱家驊 文化研究院院長楊杏佛 衛  
生署長劉瑞恒等 昨晨八時亦抵滬  
在麥根路車站下車 駐英公使郭泰祺  
兩路局長陳興漢 公安局長溫應星  
及汪夫人陳璧君女士等 均往歡迎  
汪 下車後 即偕何李顧三氏返寓休  
息 其餘各要人如褚民誼 劉瑞恒  
朱家驊諸氏 均在北車站下車

▲汪等訪宋 汪何李顧四人抵汪寓後  
休息數分鐘 即聯袂赴祁齊路宋宅  
訪晤財政部長宋子文 商洽籌府及  
地方統盤財政問題 及剿匪軍費 巨  
二小時之長時間討論 對剿匪軍費已  
大致商有辦法 至籌府及地方全盤財  
政問題 尙無若何具體決定 十時四  
十分 汪等辭出 各自返寓 汪於下  
午二時 在寓接見各報社記者 三時  
汪驅車訪何應欽 五時汪復往晤宋子  
文 旋即偕宋氏赴虹橋路祥茂花園  
參與宋氏主辦之歐送郭蔣兩公使茶會  
至七時許 汪氏先辭

▲汪氏談話 汪氏於昨日下午二時  
在滬私邸 招待各報社記者 據汪  
氏談話云 昨日前 何部長由南昌返  
京 對剿匪全部計劃 均已決定 惟  
軍費及剿匪經費 尙無辦法 余等本  
擬請宋部長到京談商 但宋氏爲處理  
東北關稅事宜 不能離滬 因此乃臨  
時決定來滬晤談 經會商之結果 已  
決定大體 對臨時經費 擬定爲四五  
百萬元 並預備於下午再行晤商 財  
政方面 關於各省財政 籌府擬召集  
各省省政府主席 及財政廳長 開一  
財政會議 關於政府方面者 在去年  
九登八以前 軍費支出 每月爲貳千  
八百萬 行政費爲四百萬 其中各使  
領館經費爲三十萬 教育經費爲八十  
萬 現減至四十萬 (未完)

振拿摩打公司出產之支奄泗貨車天下馳名價錢相宜用車諸君請留意焉

General Motors Products of  
Canada Ltd.  
( G. M. C. Trucks Division )  
1200 W. Georgia St.  
Vancouver, B. C.  
Phone Sey, 2348

域多  
裕綸德記  
YEE LUN ARK KEE  
534-6 FISGARD ST. P.O. BOX 1514, VICTORIA, B. C.  
Phone Empire 1631  
(大 宗 平 沽)  
新 到  
正增城絲苗  
上增城絲苗  
一號新絲苗  
新花萱占  
日用雜貨  
特 靚  
電話四一六三一  
關祝華謹啟

**KUO KONG SILK CO.**  
國光公司  
SILK & CURIOS  
87 PENANG S.T.  
HONGKONG

貨物萬有  
目錄整便  
函索即奉

Phone Sey. 4918

超等絲無袖衫連短褲 每套一元七五	超等絲短袖連短褲 每套貳元	超等絲長袖連長褲 每套貳元貳五	超等絲長袖內衫 每件壹元六五	超等絲長內褲 每件壹元四毛	超等絲短內褲 每件壹元二五	超等小花文華縐說衫 每件五元貳五	雪白加重大紡說衫 每件五元貳五	厚白帆布樓仔 每件一元五毛	超等羽紗樓仔 每件四元二五	壹號白斜紋方圍身 每打四元	一號白斜紋企圍身 每打四元七五	上等棉線襪 每打貳元	絲間男襪 每打二元九五
------------------	---------------	-----------------	----------------	---------------	---------------	------------------	-----------------	---------------	---------------	---------------	-----------------	------------	-------------

## 券贈


十元以上之交易者  
剪此券同付來當奉  
贈光緞頸帶壹條

◎請買好麵包

本公司開辦於雲埠約拾年間：所製之麵包  
及各種西人餅食：貨真價實：爲加拿大最  
好者：久已爲衆所稱許：茲爲招徠華友生  
意起見：特聘馬長宗君 Edward Mar 爲  
經紀：往與各華友男女士商接洽：務希留  
意賜顧是荷：

麥紀雲麵包有限公司

嘉多市「蘇格蘭偉市結酒」乃是可  
 靠之酒經過最精密之試煉然後蒸  
 釀而成  
 六十年來歐美之大輪船公司均取  
 用此酒有兩種「金  
 磚紙的」「五年的」各  
 政府酒房皆有發售  
 請買美味的「嘉多  
 市」偉市結酒



This advertisement is not inserted by the B. C.  
 Liquor Board, or by the Government of the  
 Province of British Columbia.

**義泰泰公司**  
 日本侵畧 日本侵畧刊 五毛  
 東北真相畧 五毛  
 上海戰歌浦戰潮 五毛  
 日小說殺張作霖案八毛  
 事人謀殺張作霖案八毛  
 馬占山將軍義勇三毛  
 馬占山將軍義勇三毛  
 紅口公園炸彈特刊貳毛  
 日侵掠我東北暴行之真相四毛  
 此書詳載日賊侵佔東北之殘賊行為。內附重要玲瓏影片多幅。未即滿蒙現勢圖。及義勇軍進行曲。為當前國難要書  
 新寧雜誌 壹毛  
 上海申報 壹毛  
 香港循環報 五仙  
 文華畫報 三毛  
 中華畫報 三毛  
 淞滬一事圖畫刊貳毛  
 淞滬中日血戰初集三毛  
 上海一事圖畫刊貳毛  
 紅口日要人爆炸真相三毛  
 公園園一事圖畫刊貳毛  
 東北一事圖畫刊貳毛  
 前國難要書  
 日本侵畧 日本侵畧刊 五毛  
 東北真相畧 五毛  
 上海戰歌浦戰潮 五毛  
 日小說殺張作霖案八毛  
 事人謀殺張作霖案八毛  
 馬占山將軍義勇三毛  
 馬占山將軍義勇三毛  
 紅口公園炸彈特刊貳毛  
 日侵掠我東北暴行之真相四毛  
 此書詳載日賊侵佔東北之殘賊行為。內附重要玲瓏影片多幅。未即滿蒙現勢圖。及義勇軍進行曲。為當前國難要書  
 新寧雜誌 壹毛  
 上海申報 壹毛  
 香港循環報 五仙  
 文華畫報 三毛  
 中華畫報 三毛  
 淞滬一事圖畫刊貳毛  
 淞滬中日血戰初集三毛  
 上海一事圖畫刊貳毛  
 紅口日要人爆炸真相三毛  
 公園園一事圖畫刊貳毛  
 東北一事圖畫刊貳毛  
 前國難要書

竊思算命一事最精微差之毫釐謬之千里富貴貧賤理有所推趙吉避凶在於流年與星盤諸君欲知運限否泰者宜留意焉從廉減贈

小批五毛 中批壹元 大批星盤貳元

九宮星盤三元 長庚流年逐月五元

通信處雲 片打街東南昌號

門牌三拾叁號

Nam Chong  
33 Pender St. E. Vancouver, B. C.

◎學繪衣樣及裁縫技術

以各職業來看酬勞最優者莫過於繪衣形及整女服模樣婦人內外衣裳及小童衣服本校乃用三十拾餘年經驗完成之教授法收效最良最速欲學有用職業不可失此良機時間九時至五時一星期三晚上七時半至拾時

Sey 5715  
Academy of Useful Arts  
644 Bute St. Vancouver, B. C.

實用技藝學校啟

**治癬聖藥**  
Singer Bros Drug Store  
Cor. 26 Queen & Victoria Street, Toronto, Ont.

本藥房代理 (Kongco) 專治乾癬濕癬與及皮膚漏毒藥膏奏効如神用過者毋不口碑載道實爲聖藥染斯疾者請速購而治之當知吾言之不謬也初染者壹盅能愈久年頑症須用三幾盅必能醫愈

▲每盅價銀壹元  
▲外埠代支郵費

**特權代理人**  
**勝架兄弟藥房**

舖在網夾域多利街角門牌細街東約貳十六

學古齋算命畏朋友生意



**館旅來賓**  
LOYAL HOTEL  
258 Pender St. E.  
Vancouver, B. C. Canada  
Phone Seymour 2926-0

電話特約三二六〇  
本旅館同謹啟

僑胞賜顧  
格外歡迎

暫往聽命  
租價克己

四時應命  
常居亦可

樓高五層  
冷熱水龍

片打街東  
二五八號

被褥鮮明  
房間百二

來賓旅館  
設在雲城

**雲坤明和大鐵行新辦到**  
大幫「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如  
人參樹仔及著名公司諸出品非常精  
利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨  
利器裝自由車連物件耕田器具建築機  
儀家庭用具等無不應有盡有計價特別  
相宜遠近顧客經交易有口皆碑未交  
易者接連馳至矣利虫藥水農家皆云甚  
效電燈耐用省費以力固公司為最良  
發行零沽批發從廉統希垂顧方知股實  
焉

MING WO HARDWARE CO.  
23 Pender St. E. Vancouver, B. C.  
電話 (詩摩) 三〇四 Phone Sey. 3705

片打街東門牌二十三號  
雲坤明和鐵行總理黃昭立啟

**◎白羊樓書莊**  
告白欄內各書籍八折

揭破日本陰謀	八毛	芳草天涯	一元四
倭奴侵略滿蒙史	五毛五	啼血錄	一元四
帝國侵略中國	五毛五	孽海花	一元三
天涯奇人傳	壹元四	愛情定則	八毛
十姊妹風流史	三毛	湖山味	三毛
海上風月傳	四毛	春之花	五毛五
戀愛與痛苦	六毛	欄在一邊	五毛
上海的玫瑰	三毛	呂伯蘭	八毛
獄中的玫瑰	六毛	阿申姐	六毛
玉碎珠沉	壹元	火與肉	四毛
不愛的愛	九毛	仇之戀	四毛
女作孽	八毛	苦酒	五毛
戀愛四象	六毛	如夢	四毛
南風的夢	七毛五	灰娘	三毛
三角戀愛	七毛	女屍	四毛五
增訂新學海春秋	六毛	一吻	五毛
同船姊妹	三毛	三別	四毛
夫人學堂	六毛		

電話 失慶貳八八九  
Bok Young Low Book Shop  
函索即奉 90 Pender St. E.  
Vancouver B. C.

**廣東各屬新聞**

**征剿古兜山匪詳情**  
由第二教導團團長葉敬予  
統率全團及新台防軍進剿  
(續昨) 又台山古兜山匪一隊由  
中隊長鍾秋廷統率 以上部隊 合共  
約四五百人 統由葉團長敬予指揮  
查進剿計劃 係取大包圍式 先調第  
二特務營第四連連長何得勝 秘密率  
部開赴古兜山 截斷匪黨出海水道  
再由葉團長親率所部特務連 開赴  
台屬之都斛塘埔地方 又教導團葉  
營長伯剛 則率所部開赴台屬圓山頭  
擊匪右翼之西坑 教導團羅營長  
凡 則率部由新會之田邊 擊匪左翼  
之東坑 (此處係匪之主力) 第二特  
務營周營長漢銘 則率部及新會基幹  
隊李統標所部 由新會之三村 新村  
平岡、向仔嶺、進剿 抄擊東坑之背  
唐、潭運一帶堵截 教導團陳營長潤  
華 則率部在台屬四九墟之獅坑口  
及盤坡頭一帶堵截 古兜山匪隊中  
長古吉堂 則率所部在新會屬之較杯  
石一帶警戒 台山古兜山匪隊中  
長秋廷 則率部在台屬之圓山頭 仁  
字里一帶 担任警戒及輸運工作 其  
餘各營連長 均率所部担任警戒及  
堵截工作 同時由西古兜山口及  
崖門一帶 則派出諸西等數營 在河  
面警戒 所有部隊 均于廿六日 分  
別開赴指定之地點 至是日半夜 經  
已完全到達 至于廿七日 拂曉四時  
左右 教導團羅營長凡 即由田邊  
率部兩連 從紅婆山擊匪正面 至東  
坑 即與匪相遇 彼此開火互戰 至  
點餘鐘 尚未見第二特務營所部開到  
(未完)

**警隊痛擊鼎湖土匪**  
高要函 縣屬鼎湖山白雲寺東坑 八  
日晚 有土匪百餘人 乘夜 謀圖劫擄  
為後溪村人值悉 奔報肇慶市警衛  
隊部 大隊長陳斗宿即率 即率同各  
鄉警隊百餘人 前赴鼎湖山 分頭痛  
剿 該匪負隅抗拒 雙方戰三小時  
匪見勢不佳 乃且戰且逃 當場擊  
傷匪數名 拿獲匪首黃榮黃七黃晚等  
十名 已解高要縣府訊辦 又查是役  
並執獲短槍三枝 警隊亦被匪擊斃梁  
桂英一名

**縣府在新造築兵營**  
番禺函 縣長嚴博球 以該縣府由廣  
州遷移新造 大致籌備就緒 為從速  
在新造建築該縣兵營 將各項圖案  
暨工程說明書等 呈請民政廳轉呈省  
府核示 昨省府以查該縣所擬新造  
縣兵營圖案及工程說明書尚無不合  
應准備案 仰即遵照辦理云

**中國水日日眼鏡**  
如假包換

由祖國辦到正水晶茶晶眼鏡鏡片洋庄  
新款鏡架平光及老人鏡俱備鏡架分三  
四種款式水晶鏡價由三元半至五元  
茶晶鏡由五元至七元外埠貴客如蒙光  
顧請將年歲註明倘不合用付回轉換  
本號用十足金做便各款首飾價銀之多  
少在於重輕而定足金時花送禮戒指每  
個由三元貳毛五起中等者每個五六元  
貓眼石戒指每個由四元起  
貓眼石耳環每個由四元起  
七五起四粒五粒五粒五粒五粒  
耳環每對由八元半至拾  
貳元正花旗飛鷹貳元半金銀每對由  
七拾元至八拾元

威線(詩摩)八〇六九  
Quong Chin Co.  
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
廣珍金器鋪謹啟

**告廣堂安保材藥之完最中加**

● 珠黃花柳清毒丸 每盒三元  
不論遠近花柳白濁疔瘡橫  
痃疔瘡食之自能毒去症愈  
● 風流名士欲保險乎  
如欲保險買此丸  
● 花柳白濁洗射水 每樽二毫  
凡花柳白濁淋痛極苦  
一樽不痛二樽可全愈  
● 忍精久戰快活水 每樽二毫  
用法另單詳明能令滿意  
● 仙傳單方補腎丸 每包五毛  
● 珠珀拔毒生肌膏 每盅一元  
● 皮膚濕毒膏 每盅一元  
Bow On Tong Co.  
P.O. Box 684 Lebridge Alta

**榮榮味臘製廠**  
批發 零售 全珠

WING WING CO.  
111 PENDER ST. EAST  
PHONE SEY 9176 VANCOUVER B.C.

代理 滿地可 溫汝祥 卡技利 雷振打 汝利慎 雲高華 域多利 列必治

金山大埠 紐約 羅省技利 屋崙 檀香山 舍路

新招代理利權優給

廠歷多年 客題獨一 批發達全球

**告廣昌英瑞**

Sui Ying Chong Wo Kee Co.  
553 Carrall St.  
Vancouver, B. C.

瑞英昌號司理 林德紀謹啟

啟者：本號開設雲坤。歷數拾年。蒙各界僑胞光  
顧。至為感激。茲特新辦大幫上等正頭。加購妙  
手裁師。無論定做中西衣裳。一律減至最平價格  
。以答謝 各界僑胞盛意。謹登告白。惟望垂青  
。如蒙光顧。寄費自理

**廣裕隆**  
Kwong Yee Lung Co.  
135 Pender St. E. Vancouver, B. C.  
Phone Sey 9026

雜貨 藥材  
大平特平  
尤其是  
新到 大幫  
正城 絲絲  
新等 花苗  
頭正 占苗  
親親 中更平  
貨中之觀  
司理關崇顯啟

**存心軒**  
(總行在廣州)  
C. T. SUN  
900 Temple Street  
Los Angeles, Cal., U.S.A.

**丸散目錄**  
軍醫曹統  
新內外方  
脈跌打刀  
傷續筋縛  
骨花柳瘰  
癧各雜症

本軒由廣州市榮欄路九十二號支行  
造來大幫丸藥注重廣招徠惠僑胞特  
列六大補品連實帶送各藥于左  
四鞭固本丸 每盒一元五 養心生血丸 每盒一元五  
固本衛生丸 每盒一元四 大造補腎丸 每盒一元五  
大補氣血丸 每盒一元二五 補腦養心丹 每盒一元五  
凡購上列之藥五元者加送本軒目  
錄所刊各膏丹丸散藥水藥油任揀  
五元買多過五元或全料者照加派  
送

另送倭寇侵華北五彩地圖一幅  
此是我國富饒之地同胞不可不閱  
又送本軒新編目錄救急良方全本  
由西曆四月一號起至七月一號止  
逾期恕不照送 曹統新謹啟

◎恭頌曹先生厥骨真傳  
啟者弟因整屋上頂面釘星鐵為鑄鑄不慎由高墜下適撞  
正木箱破破頭頂骨呻吟床第寸步不移其中苦况真可  
狀幸遇曹統新先生住在本埠醫令其子容懷容洛其孫熾  
沛華按日履店敷敷整其破骨用藥之後因無痛苦消腫極  
快藥費又廉個月全愈復能操作如此深恩無以為報謹寫片  
言登報端恭頌曹府醫德真傳並為受傷者介紹  
寓羅生埠  
Wong Sang, 711 1/2 N. Alameda St. L. A. Cal.

◎垂危遇救  
啟者舍妹于去月雲時暈仆昏迷不醒呼之不應危險萬分驚  
至全家徬徨無措求附近西醫救治時益加重重是幸  
醒曹統新先生馳救指定為中風瀉以救急萬靈丹並吹鼻取  
嚏立能醒連連服湯劑繼醫三日便告全愈謹此致謝  
919 E. Adams Blvd. St. L. A. Cal. 黃揚恭頌

◎護胎有術  
弟室人于客歲染大病數月醫愈之後體魄未壯壯能受孕奈  
未夠五個月鮮血淋漓近平小產屢用西藥不能止于是延請  
曹統新先生診治治為胎漏症內服養胎之劑外用溫煖之法  
其血遂止胎兩月產迄今足月產下男孩頗覺壯健同念此事  
全賴曹先生深究婦科保胎有法所致也特繕片言鳴謝  
Edwin Dong, 1136 E. 21st St. L. A. Cal. 鄧柏春表白

◎擅療結核  
曹統新先生惠鑒敬啟者弟日前在頸間發生瘰癧核形如串  
珠結實堅硬蒙先生付來牛王消結丸按日服之計共三星期  
功效大著核已消除脫離苦海同復自由願係先生良藥之賜  
也謹登片言以鳴謝悃并介紹諸君知津求藥焉  
Kwong Wing, 270 Pender St. Vancouver, B. C. Can. 馬榮詢叩

**雲哥代活生參茸藥行經理**



# 煤聲

萍水聯情 (三) (長眉佛)

斜日已隱。倦鳥歸林。接着而黃昏。燈火。童叟徘徊其中。不言去。亦不言留。女坐案頭。橫琴理絲。欲彈而不彈。見童狀如此。不言留。亦不令去。婢陳桌而具晚餐矣。請曰：童先生將如何。女曰：你太不解人。黃昏路暗。途中可慮。某何之也。婢曰：然則如何。女曰：欲如何便如何。何用喋喋。婢請童曰：先生諒已飢腹中燒矣。盡在此草草用膳乎。童曰：實相告。僕晨興而來。朝飯尚未食也。女曰：嚼食餐。亦可以一飽。童囁然而笑。草草餐罷。童坐其橫琴之桌。理絲桐而操。宿鳥頓起。驚風徐來。女大喜曰：先生其善此乎。幸未遺之去。不然。失却琴師矣。童曰：琴之爲道。感人者至。入人者深。故歐陽修謂其可以療疾病。快精神。

## 香港公論日報

是洪門的喉舌。吾人宜速定閱。

尤爲悠久。坑渠戲院。註一。爲其老巢。故得(土地)之號。去歲。有關影機爲之拍手。相得益彰。璇宮艷史。一劇。膾炙人口。雖佛地戲迷特多。然亦極聲譽。有獨到也。梅在覺堂仙侶劇團當丑生。其女弟曰胡少雄。又號陳皮鴨者。當小生。梅性傲岸。有非賣品。註二。之佳話。去歲。某赴赴者至佛。涎梅色。欲致之下陳。梅拒殊力。一夕。赴赴者率衆至院。嘲梅出盡。露械挾之。梅驚踏。不省人事。鴨雅容致詞曰：諸君果垂青於家姊耶。家姊有願。誓不遠人。苟相強者。微軀將不保。願諸君毋焚琴煮鶴也。赴赴者喏然而去。梅自是亦稍飲其傲氣云。梅今作出谷之驚矣。佛地不見此芳踪。業已逾月。其去也。與關影機合演於廣州寶華戲院。佛地之太太小姐以數年情分。不忍割捨。多追跡往。其矣優伶之魔。其能中人如醉也。佛山在濠洲時期。戲院中管絃絕響。聞秋間當重整旗鼓。梅與關影機亦捲土重來云。查佛地百業凋零。惟戲劇事業。勃

非無因也。女曰：僕亦嗜此。不過未遇善此者爲師耳。今遇先生。請無吝焉。童曰：僕亦東西南北之人。可謂可去。固無所斬也。如不棄。請假館寓焉。女諾之。使婢潔西廂居之。(未完)

幸運與智能 吳保之  
洞庭東山某富戶。耳聾。業洋布。微時。就商於滬。充幫客。月入其非。年垂五旬。維日夜夜。春雲難展。徒懷企望而已。平日信用素孚。友輩欽其義。交易輒一言立決。會西輪進口。載巨量白呢來滬。友受西人託。售速求。因就詢於某。叩關。某尚未起。亟披衣出。未及交言。便洩急。即轉入門側小天井溺焉。友視其門不閉。乃高聲告以來意。某惺惺睡眼。未明所言。友但見其首肯。忽忽去。迨某返視。則友去而門閉。越日。國母駕崩。舉國服素。諭旨收買大批白呢。官報到滬。市僧相告。呢價陡高百倍。事聞於某。方自怨艾。而前此友人。狂奔而來。見面不道隻字。拱手爲賀。某愕然無以對。坤伶陳皮鴨。在佛頗負聲譽。歷史

鴉片的香味 獨鶴  
鴉片的香味。是很濃烈的。這種濃烈的香味。在平常人聞着了。倒也不見得怎樣。如果有煙癮的老煙。一嗅着了這種味道。就立刻會深深

事物源始錄  
▲戶籍之始 唐武德六年。令天下戶。每歲一造。開元十八年。勅諭戶籍。三年一造。按此即爲戶籍之始。

感懷 周寶山  
歲月真如流水。人間無地可埋憂。髮斑未遂平生願。籬寄依然汗漫游。玉笛吹殘添別緒。家山望斷離愁。雄心今漸消磨盡。且與鷗盟任去留。

忠士藥材舖告白  
本店聘定藥劑專家專接携來之醫生藥方按照用最好藥品配合能發付上並做洗相晒相及放相生意玲瓏妥當華友垂顧無任歡迎  
電話係倫360 Hastings及Hester街角

十仙貨車  
何必搭街卡呢！  
雲埠歷史以來最低之價目  
由上車起計每半英里 十仙  
由華區至詩不亞碼頭 二元  
由雲埠至二埠 一元五毛  
一人至四人價目同計  
電話 詩摩五五五 喜市定街西九號四號  
武毛五機車有限公司啟

大羅仙  
●算命價格  
小批八字一元  
加批八字二元  
中批星盤五元  
大批星盤拾元  
筆金先惠 空函不答  
●萬里雲埠瑞英昌  
Sui Ying Chong Co.  
553 Carroll St.  
Vancouver B. C.

聘有華人  
經紀賣紙料  
各款紙料如紙袋開紙  
包物紙等文房用具  
學校用品應有盡有今  
特聘華人經紀與  
貴客接洽料必更爲利  
便幸祈留心光顧  
Vancouver Pacific  
Paper Co. Ltd.  
P. O. Box 142 Kamloops, B. C.  
舞市阻同益隆公司 同興公司 民權  
雷振打益利隆 Yick Lee Lung  
1747 Broadway, Regina, Sask.

中華藥房新張大廉價  
敬啟者弟現在卡架利埠開設中華藥房壹所。選擇古今有效力的膏丹丸散藥水藥油方劑。不惜重資。精工配製百餘種。對於治療各種內外奇難雜症之藥。應有盡有。現新張伊始。故將歷年發售之馳名藥品。減價兩星期。由三月廿日起。至三月廿五日止。諸胞購買護身藥品。請勿失良機。

圖新軒印務局  
機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎  
售發印期日動活文中幫大  
五毛二元一只每  
奉寄即當閱取蒙如備印本樣章圖  
HO SUN HING CO.  
258 1/2 PENDER ST. E.  
VANCOUVER, B. C.  
啓謹 芳翰林 棠立林 人理司

尾步旅館  
本旅館共有房室九十  
一間單房雙房俱備日  
夜冷熱水應有盡有  
汽龍致煥且地方潔淨  
常有升降機利便上落  
貨房租特別相宜華友  
光顧備極歡迎本旅館  
門牌喜士定街東壹七  
七號喊線失應四八四  
八〇

花旗參大減價  
本公司選辦最優的花旗參  
奉獻于諸君凡會與本公司  
交易者對於貨物之優美價  
錢之相宜無不滿意也

經驗糖尿病治療藥  
每料定價四十元半料定價廿元減價期內暫收五折  
海狗腎健腎丸 每樽一元五  
牛黃瀉毒丸 每盒二元  
新發明白濁洗射散 每樽二元  
五必需鹿尾固精丸 每盒六元  
北高麗參 二十枝頭每兩四元九  
正野山抄參 每兩由廿元至卅元  
抄參碎 每兩六元  
平光正水晶眼鏡每對由叁元至八元  
老人眼鏡每對由五元至八元  
近視眼鏡每對由六元至十元  
以上三種眼鏡現收七折

THE INTERNATIONAL GINSENG CO.  
358 Third Ave.  
New York City, N. Y., U. S. A.  
萬國洋參公司執事鑒  
懇照下列地址寄來...  
每磅十元之特別大種參 一磅  
每磅八元之甲等參 一磅  
每磅六元之乙等參 一磅  
姓名  
英文地址

問症標準如下  
(一)職業年齡居處(四)現時症狀之情形(七)胃口思食否  
(二)病因及起始年月(五)身有寒熱否(八)腹部脹痛否  
(三)延醫服藥之經過(六)口舌乾渴否(九)大小便通利否  
◎加拿大各埠代理處  
雲高華 廣裕隆 金利源 活生行 門牌各報均有  
域多利 裕綸號 興利號  
都蘭度廣恒泰 Kwong Hong Tai Co.  
20 Elizabeth St. Toronto, Ont.  
滿地好良棧 Leong Jung Co.  
92 LaSalle St. Montreal, Que.  
滿地好新共和 奶架伙共和  
溫地辟廣利昌 Kwong Wo Chong Kee Co.  
270 Pacific Ave. Winnipeg, Man.  
錦祿廣利榮 P. O. Box 142 Kamloops, B. C.  
舞市阻同益隆公司 同興公司 民權  
雷振打益利隆 Yick Lee Lung  
1747 Broadway, Regina, Sask.